

Plamen

- (HR)** Tehnička uputa za štednjak na kruta goriva
- (DE)** Technische Anleitung für Feststofföfen
- (EN)** Tehnical instruction for solid fuel burning cookstove
- (CS)** Technický návod k sporáku na tuhá paliva
- (SI)** Tehnično navodilo za štedilnik na trda goriva
- (RS)** Техничко упутство за штедњак на чврста горива
- (PL)** Instrukcja techniczna kuchenki na paliwa stałe
- (BG)** Технически инструкции за готварска печка на твърдо гориво
- (SK)** Technicky navod na sporak na pevne palivo

Slavonac N



10.05.2021.

Изјављујемо да је овај производ у сагласности са битним захтевима

EN 12815:2001/A2:2004/AC:2007-08, и носи **CE** ознаку, у складу са директивом EU 305/2011.

Пожега, 10.05.2021.



Plamen d.o.o.

HR-34000 Požega, Njemačka 36

Уређај је за неконтинуирано ложење.



21

Intermittent burning appliances

EN 12815:2001/A2:2004/AC:2007-08

Штедњак на чврста горива *Residential cookers fired by solid fuel*

Тип/Тур: **Славонац Н**

Минимална удаљеност од запаљивих материјала:

Minimum distance to adjacent combustible materials: [mm]

Испред/front: **800** Бочно/side: **400** Позади/back: **250** Изнад/top: **800**

Концентрација CO цведених на 13%O₂:

Emission of CO in combustion products calc. to 13%O₂: **0,09 [%]**

Температура димних гасова: *Flue gas temperature:* **194 [°C]**

Номинална снага: *Nominal output:* **8 [kW]**

Степен искоришћења (гориво): *Energy efficiency (fuel):* **83,7 [%]**

Дрво *Wood*

Фабрички број: *Serial No:*

Проучите употство за употребу.

Користите препоручена горива.

Read and follow the operating instructions.

Use only recommended fuels.

Горе поменуте вредности важе само у испитном условима.

The above mentioned values are valid only in proof conditions.

Земља порекла: Хрватска

Made in Croatia

Година производње/year of production:

Број Изјаве о својствима/Number of the DoP: 0062-CPR-2021/03/31

Број лабораторија за тестирање/Number of the notified test laboratory: NB 1015

Апарат се не може користити са димњачним димњаком.

Do not use the appliance in a shared flue.



Plamen

HR-34000 Požega, Njemačka 36

tel.: +385 (0)34 254 600, 254 602, fax: +385 (0)34 254 710

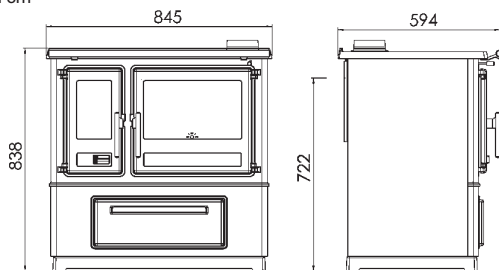
www.plamen.hr

Шпорет на чврста горива Славонац Н је само један тип из палете Пламенивих шпорета, који на најбољи начин може да удовољи Вашим потребама. Ие тог разлога Вас молимо да **ПАЖЉИВО ПРОЧИТАТЕ ОВА УПУТСТВА**, јер ће Вам омогућити постизање најбољих резултата већ код прве употребе овог шпорета.

Спољашњи изглед шпорета је приказан на насловној страни ових упутстава. Основни делови шпорета су направљени од емајлираних и поцинчаних челичних лимова и одлевака од квалитетног сивог лева. Шпорете правимо у варијанти с левим и десним димним прикључком. Због тога, то треба да се наведе код наруџбе шпорета или резервних делова. Шпорет са десним димним прикључком има прикључак на десној страни када се шпорет гледа са предње стране, а са левим на левој страни.

Технички подаци

Мере: Шх Вх Д	84,5х83,8х59,4 cm
Маса:	128 kg
Номинална снага:	8 kW
Горњи димни прикључак (горе и позади):	Ø 120 mm
Потребни подпритисак димњака:	10-20 Pa
Масени проток димних гасова код номиналне снаге:	7,7 gr/sek
Препоручено гориво за номиналну снагу:	
-Цепана дрва и дрвени брикети	2 - 3 kg/h
Оптимална димензија дрвета:	
-обим	20-30 cm
-дужина	25-35 cm



Упутство за постављање

Приликом постављања шпорета потребно је придржавати се локалних, националних и европских прописа (норми).

Када шпорет извадите из амбалаже, требате да га детаљно прегледате да проверите да случајно није дошло до евентуалних оштећења приликом транспорта. Ако се уче нека оштећења, треба их одмах рекламирати, јер накнадне рекламације не уважавамо.

Повежите галерију са оквиром плоче према слици бр. 1.

На одговарајуће место поставите димни наставак. Треба водити рачуна да састав шпорета и димњака буде направљен чврсто и непропусно. Шпорет се прикључује на димњак стандардном цеви промера Ø120 mm. цеви које проводе дим морају на свим местима да имају одговарајући успон. Не повезујте шпорет с димњаком на који је већ прикључено неко друго трошило. Димњак треба да се прегледа да нема оштећења и пукотина.

У просторији, у којој се поставља шпорет, мора бити осигуран довољан доток ваздуха за изгарање. Ако је у просторији уграђен аспиратор (напа) или нешто друго што троши ваздух, треба кроз посебан отвор са заштитном мрежом, која се не може зачепити, осигурати редован доток свежег ваздуха.

Треба водити рачуна да се шпорет постави на место где је могуће једноставно доћи код чишћења димоводних канала и димњака.

Треба пазити да у непосредној близини шпорета нема запаљивих материјала и да се шпорет сме поставити само у обичном простору, где нема опасности од пожара и експлозије. Ако таква опасност постоји, шпорет се треба поставити негде даље.

Треба осигурати минималну удаљеност шпорета од запаљивих предмета, као што су дрво, хераклит, иверица, плуто исл. и то према подацима из табеле техничких података. Ако су материјали лакше запаљиви од наведених, као што су: ПВЦ, полиуретан, дрвене нити исл. или се не зна колико су запаљиви, удаљености из табеле треба удвостручити.

Ако се шпорет поставља на под од запаљивог материјала, мора се ставити на подлогу која не гори и која ће служити као изолација. Она мора бити у тлоцрту 800 mm с предње стране и по 400 mm у осталим правцима око шпорета.

Упутство за употребу

Пре него што први пут потпалите ватру, влажном па сувом крпом пребришите све емајлиране површине и плочу за кување. Испробајте како функционише регулатор ваздуха и покопац димоводног канала.

Делови од шпорета су обојени бојом отпорном на високу температуру. Код првог ложења ова боја постепено стврдњава, па може доћи до димљења и карактеристичног мириса. Због тога се побрините да просторија буде добро проветрена.

Упозорење! Ако прво ложење није умерено може доћи до оштећења боје.

Због тога приликом првих ложења (најмање 10 сати) ложите умерено ватром (пуњења не смију бити већа од пола препоручене количине горива за номиналну снагу).

УПОЗОРЕЊЕ! За потпаљивање ватре никад не користите шпиритус н бензин.

Функционисање шпорета и квалитет изгарања зависе о квалитету горива и димњака, добром подешавању јачине ватре, чистоћи шпорета и правилном ложењу. Шпорет је предвиђен да се ложи дрвима и дрвеним брикетима. Ложите само сувим дрвима. Код ложења влажним дрвима настаје чађ која може да узрокује зачепљење димњака. Не спаљујте никакав отпад, поготово пластику. У многим отпадним материјалима се налазе штетне супстанције, које су штетне за шпорет, димњак и околину. За постизање номиналне снаге препоручујемо да додате по два комада дрвета или брикета сваких пола сата, а регулатор ваздуха отворите на позицију која Вам за јачину ватре најбоље одговара.

Пепелара треба редовно да се празни. За потпалу ватре можете да користите новински папир и сува ситна дрва.

Регулатор ваздуха код потпале регулатор ваздуха треба да је максимално отворен, а дугме полуге поклопца димног канбала извучено напоље. Код потпале ватре, када је напољу температура изнад 15°C, може да се деси да у димњаку нема подпритиска (димњак слабо вуче). У том случају покушајте потпалом димњака да остварите потребан подпритисак. За потпалу ватре немојте да користите шпирит, бензин или неко друго слично гориво. Немојте да држите никакве запаљиве течности близу шпорета.

Врата ложишта морају увек да буду добро затворена, осим када додајете дрва. Шпорет треба редовно да се чисти и да га димњачар или нека друга стручна особа контролише. Шпорет чистите с изузетном пажњом. Чистите га само кад је хладан, тако да се скине и очисти горња плоча и димоводна цев. Одговарајућом четком скините слој чађи с унутрашњости, а кроз отвор за чишћење испод врата рерне, одговарајућом лопатом извучите пепео и чађ напоље. Обавезно очистите и прегледајте шпорет након дужег периода ложења.

Снагу шпорета регулишите додавањем одређене количине горива и ваздуха помоћу регулатора ваздуха на вратима ложишта. Минималну снагу (лагану ватру) ћете постићи када смањите довод ваздуха за изгарање на минимум. У случају преоптерећења (прејакe ватре) ставите регулатор ваздуха на минимум да се ватра постепено стиша.

Када користите рерну, нарочито код печења хлеба или другог дизаног теста, **да одгоре не изгори**, направите следеће:

- Полуга поклопца за динме гасове мора да буде гурнута унутра.

- Пре стављања теста у рерну, она мора бити загрејана на 170-190°C.

- На ватру додајте само по 1 мањи комад дрвета и пеците цело време на слабој ватри да тесто буде одгоре и одоле једнако печен. Препоручујемо да током печења тепсију са тестом једном окренете.

- Брзо закувавање у јаче загревање плоче за кување ћете да постигнете ако поклопац димних гасова буде отворен, тј. Дугме повучено напоље.

Водите рачуна да су делови шпорета, нарочито горња плоча, ИНОКС ручке врата ложишта и рерне, рукохват, дугме поклопца врући те да шпоретом могу да се служе само одрасле особе. **ЗБОГ ТОГА КОРИСТИТЕ ЗАШТИТНУ РУКАВИЦУ!**

На шпорету не смеју да се раде никакве поправке и преправке. Било какве поправке на шпорету смеју да раде само овлаштене особе, а уграђивати се смеју само оригинални резервни делови.

У време нормалног рада, нарочито с влажним горивом долази до таложења чађи и катрана. Ако се занемари редовна конторла и чишћење димњака, повећава се опасност од пожара у димњаку. У случају појаве ватре у димњаку направите следеће:

- Не користите воду за гашење

- Затворите све доводе ваздуха у шпорет и димњак

- Након гашења ватре позовите димњачара да прегледа димњак

- Позовите сервис службу, односно произвођача да прегледа шпорет**

За чишћење емајлованих и обојених делова користите воду и сапун, неабразивне или хемијски неагресивне детерcente.

Пезервни делови и прибор, страна 47:

Поз.	НАЗИВ ДЕЛА	Поз.	НАЗИВ ДЕЛА
01-000	Склоп рерне	145	Поклопац отвора ручке
12	Поклопац димног отвора	146	Омот фиоке
13.1	Димни наставак	155	Галерија
14	Преграда	156	Носач галерије
15	Поклопац димног канала	200	Држаш стакла
16	Поклопац	211	Заштита рерне
17	Прстен	213	Поклопац отвора за чишћење
19	Правоугаони уложак	218	Пепељара
20	Плоча	219	Пречка маске
23-000	Ручка врата Славонац Н лева	226	Лим секундарног ваздуха
24-000	Ручка врата Славонац Н десна	227	Заштита плашта
46	Полуга поклопца Fi5,2x339	241	Плашт
57	Водич за пепељаре	242	Централни лим
62	Димна преграда	243	Лим регулатор ваздуха
87	Тепсија	244	Бочница
94	Регал	245	Водилица фиоке
98	Регал бочни	246	Плашт фиоке
109	Рам	247	Зачеље фиоке
116.1	Зачеље ложишта	250	Заштита бочног зида
118.1	Бочна страна ложишта – вањска	303	Рукохват - дугме
120	Бочна страна ложишта - унутрашња	313	Термометар
129	Постоље	403	Стакло ложишта
130	Рам димног наставка	404	Стакло рерне
133	Рост		Прибор:
140	Горња предњица	820	Жарач 60
141	Нижа предњица	803	Лопатица за чишћење
142	Врата ложишта	804	Ручка за послуживање
143	Брата рерне	806	Заштитна рукавице с логом
144	Регулатор ваздуха		ПЛАМЕН-црвена

**ЗАДРЖАВАМО ПРАВО НА ПРОМЕНЕ КОЈЕ НЕ УТИЧУ
НА ФУНКЦИОНАЛНОСТ И СИГУРНОСТ АПАРАТА!**